

ORDINE NEL PENSARE,

ARMONIA IN SE' STESSI,

SOCIETA' FELICE.



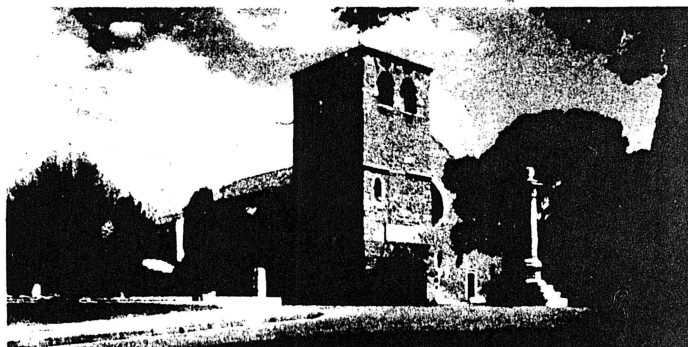
EL BOLETIN

PERIODICO INFORMATIVO DEL CLUB GIULIANO DALMATO

NO. 11

P.O. BOX 3, STATION L TORONTO, ONT. CANADA

FEBBRAIO 1974



PROGRAMMA 1974

Abbiamo prenotato LA RINASCENTE per le seguenti date :

SABATO 4 MAGGIO

SABATO 5 OTTOBRE

SABATO 23 NOVEMBRE

MARTEDI' 31 DICEMBRE

Attivita' improvvisate

durante l'anno renderanno questo programma assai piu' eccitante di quanto sembri.

EDITORIALE

Penso che per la prima volta la sorte del nostro famoso "EL BOLETIN" si trova un po' in crisi, una delle ragioni della sudetta crisi e' che il suo fondatore per ragioni sue personali si e' ritirato da tutte le attivita' riguardanti il nostro giornale.

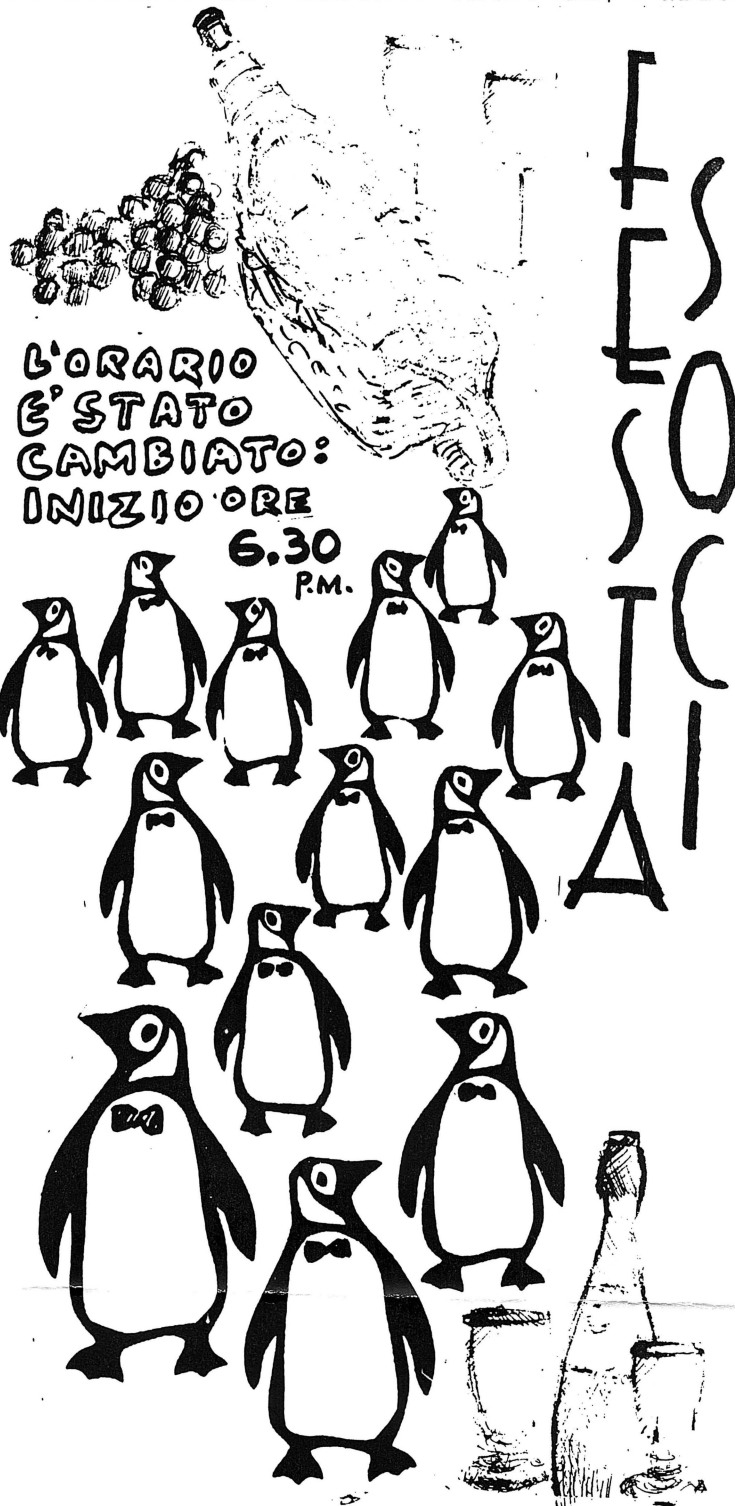
Mi dispiace e sono certo che anche il fondatore stesso non sia troppo soddisfatto della situazione, perche' in fondo EL BOLETIN e' una sua creazione e con l'aiuto dei suoi collaboratori l'ha portato ad una popolarita' non indifferente almeno tra i Soci e i Simpatizzanti del Club Giuliano-Dalmato.

Fortunatamente nessuno di noi desidera che EL BOLETIN venga a mancarci, percio' si e' deciso che si fara' il possibile per tenerlo in vita, purtroppo non sara' una cosa semplice, per il fatto che soltanto uno di noi ha una piccola esperienza precedente e come al solito siamo sempre con la speranza che qualcuno ci venga non solo in aiuto, ma che in effetti sia desideroso di rimpiazzarci.

Quello che ci serve ora e' un Direttore Responsabile che sia disposto ad essere crocefisso vivo dai Soci che non saranno d'accordo con Lui, lo stipendio lo percepira' dalla ditta dov'e' impiegato, in compenso avra' la soddisfazione di dirigere un giornale che non ha nessuna pretesa giornalistica, ma che e' importante per la nostra comunita' Giuliano-Dalmata.

NERINO GHERMECK

In data DOMENICA 24. MARZO 1974 6.30 p.m. sara' tenuta alla RINASCENTE di 860 COLLEGE ST. la serata del CLUB GIULIANO DALMATO; potranno partecipare soltanto i Soci in regola che hanno notificato il Comitato entro il 17 Marzo



CO'E POTE' AIUTAR STO BOLETIN A DIVENTAR PIU' INTERESANTE ? VISITANDO I NEGOZI DEL GOVERNO FEDERAL O PROVINCIAL (SITI A 221 YONGE ST. E 880 BAY ST.) CERCANDO INFORMAZIONI CHE CREDE' LE POL ESER UTILI A VOI : SE LE XE' UTILI A VOI, LE POL ANCA ESER UTILI A QUALCHEDUN ALTRO. VISITE' ANCA I UFICI DEL VOSTRO MUNICIPIO E LA VOSTRA LIBRERIA PUBBLICA. MANDENE QUELE INFORMAZIONI CHE CREDE' UTILI DA GAVER NEL BOLETIN. MANDE' RITAGLI DE' GIORNALI, CON FOTO O ARTICOLI DEI NOSTRI LOGHI, DEI NOSTRI CAMPIONI SPORTIVI, I PIATI E CANTI NOSTRANI, ARTICOLI INTERESANTI SU LA VOSTRA PROFESION O COMERCIO; LA VOSTRA IMAGINAZION. UNA VOLTA LANCIADA, CHI LA TOCA?

A TUTTI I SOCI

In merito alla festa del Carnevale 1974: E' vero che a leggere il nostro manifesto che si riferiva alla festa del Carnevale 1974 e' stato alquanto confuso e la confusione e' stata solo da parte nostra.

Trovare delle scuse e' molto semplice, ammettere i nostri errori e' un po' piu' spiacente, purtroppo anche noi ci ripareremo dietro il famoso proverbio "Chi e' senza peccato ecc.ecc." Senza tanti preamboli ci scusiamo con tutti i nostri Soci ma soprattutto con gli interessati per i nostri errori per aver emesso un manifesto molto povero riguardo le informazioni, l'unica nostra attenuante e' che siamo in pochi ed il lavoro e' troppo, per conseguenza siamo soggetti a delle mancanze.(Errori)

Il Comitato

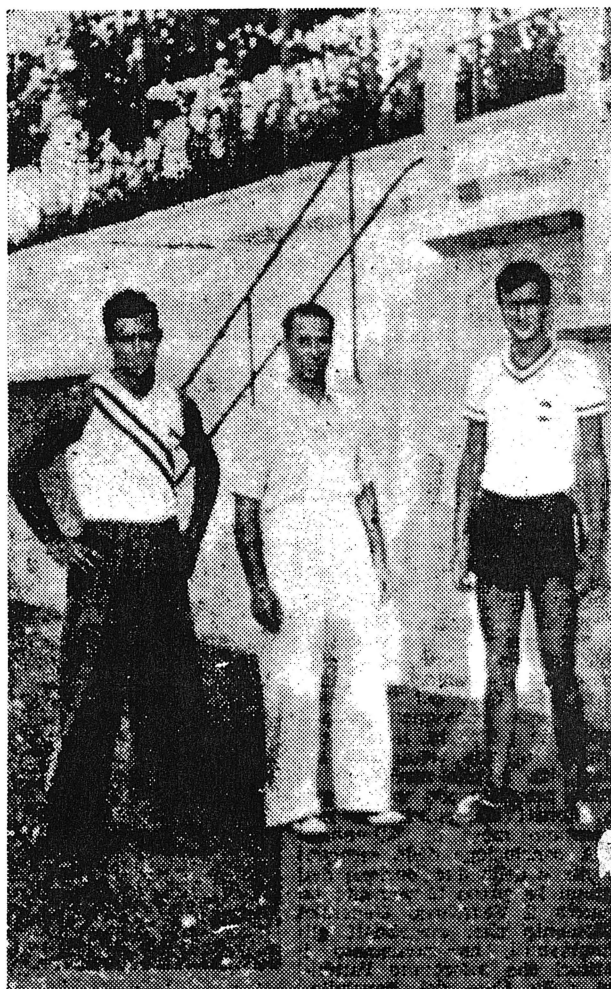
C A R I A M I Z I !

Descriverve l'ano appena pasado me xe' un poco difizile, cosi' ve faro' un resoconto dele cose piu' importanti - Prima de tuto ve diro' che xe' sta un ano burascoso, con avveniment che se coreva uno drìo al' altro - Gavemo avudo diverse feste durante el 1973 e quella che xe' de magior interesse per el nostro Club, che se la celebra un per de setimane prima de Nadal - El Comitato, coadiuvado molto efficacemete dal nostro grupo Feminil, ga fato un lavoro degno de lode; i veri protagonisti de questa meravigliosa celebrazion xe' sta' i nostri fioi, che col loro vociar, zigar, bater le manine ezetera i ga fato inumidir i oci a noi grandi, per la loro contenteza e innocente gioia de viver. Dopo questa riuscitissima giornada gavemo avudo la festa de Capodano, che anca questa volta la ga' riuscito quasi perfeta - Un pie non (iera piu' de trezento persone) ga' gremio ogni canton de la pur grande

continua a pag. 3

N.G.

Partite - una sera ogni settimana - prenotazioni per il circolo tennistico si accettano presso il Segretario, telefonando 653.6274.



Società Ginnastica ZARA ieri: il « maestro » Turi Battara con due delle più belle perle del suo allevamento. A sinistra Bundi Testa, a destra l'allora sedicenne Ottavio Missoni: ambedue con la maglia di campioni d'Italia

da "LA DIFESA"



Il commissario tecnico Valcareggi.

Da quando allena la Nazionale egli ha collezionato un campionato d'Europa, un secondo posto ai mondiali di Messico, battendo infine la Nazionale Inglese a Londra. Ferruccio Valcareggi e' di Trieste.

da la "DOMENICA"



Una delle formazioni più agguerrite della Piumana. Da sinistra a destra in piedi: Zenco, Wolk, Mihalich, Eroglia (il più giovane della squadra), Horvat, Simcich, Spadavecchia e Negrich. Accosciati: Pillepich, Marietti, Narciso Milinovich da "LA TORE"

sala - le nostre bele e simpatiche Signore, le te ga'sfogia' dei abiti, che te fazeva restar senza fiato - Un lucicar multicolor dei gioei (gave'notado, che noi i iera finti?) che le Signore esibiva, ghe dava ala sala ben adobada un'atmosfera da fiabe dele mile e una note - Questa serada in particolar, xe' stada molto interessante, per el fato che sto ano, per la prima volta, el Comitato ga organizado una riuscitissima e richissima loteria - Noi se congratulemo con tuti, vincitori e no - e a quel signor che se non sbaglio el suo nome xe' Russo, che ga' cominzia' l'ano Novo col primo e secondo premio de la loteria, ghe auguremo ogni ben e che se goda in santa paze i premi che la Signora Bendada la ghe ga' destina' (Speremo che el se faza Socio) Cossa altro devo dir a proposito de sta' festa? (Par che la ga' portado un discreto guadagno nel forzier del Club) A si', quasi me dimenticavo, devo ringraziar el Comitato tuto, che se ga' adopera' al zento per zento nel'organizar questo avvenimento piu' costoso del'ano e soprattutto ringraziarlo per aver avudo el coraggio nel'adosarse una spesa, che pensar a la cifra, te fazeva pasar la pele de oca su per el fil de la schena - Un plauso al nostro Presidente Sig. Vittorio Dimini, che ga' savudo tegnir un ategiamiento calmo, anche soto presion, che l'ultimo del'ano ghe procurava - Ancora dovemo ringraziar tuti quei che ga'da' anima e corpo per la vendita dei biglietti (loteria inclusa) che senza la loro abnegazion no la gavarìa da' i risultati che se ga' otenudo - In questo momento devo nominar el nostro infaticabile casier Nino Kosich che el se adopera (anche se qualche volta el manca de tato) in tute le maniere pur de vender i biglietti e le cifre astronomiche che l'incasa, xe' una prova del suo valor per el nostro Club. Dovaria menzionar molti altri,

da la "DOMENICA"



LAURA ANTONELLI, 27 anni, nata a Pola. Diplomata insegnante di educazione fisica, nota attrice.

ma xe' el spazio che no me permite, cosi' faro' solo el nome del nostro onipresente barista Sig. Daniele Vinci, che el lavora come un danado fra le sue botiglie de ogni genere de liquidi, per far bagnar la gola ai nostri scalmanai balerini e cantori - In poche parole xe sta un bel Capodano (peca' che el magnar no ga sodisfado), dopo l'ultimo bicer semo torma a casa, riprometendose de rivederse ancora e questo ancora xe' vegnudo al ventisette de Genaio, in ocasion del'Asemblea General che se ga' tegnudo ne la sala "La Rinascente" de otozentosesanta de Colege St. - Cosi' da una cosa al'altra e come qua' a parlarve de la festa del Carneval che se ga' svolto anche a la "Rinascente" Sabato nove Febraio 1974.

Zirca 160 persone ga' invaso la sala, che al suon del'orchestra Costa Azura se ga' meso a balar come se no i gavesi balado da molto tempo - verso le nove po, ga' fato la santa entrada in sala un grupo de nostri fedeli Soci vestii in meravigliosi costumi che ga' fatoo divertir tuti i presenti - anche sta volta quei che no ga' partecipado ga' perso un'altra ocasion de far quatro ciacole coi amizi che no se vede da tanto tempo - Anche in questa ocasion se ga' avudo dei premi, tanto per le maschere che per i partecipanti ala serada.

Ne la categoria maschile per maschere el primo premio ghe ga' toca' al nostro fedele Socio Pino DeMattia, per la verita' molto spassoso; ne la categoria femminile ghe ga' toca' ala simpaticissima Signora Sandra, moglie de un altro caro Socio, Alfio Cassia. I altri premi, consistenti de un taio de vestito per omo, ghe xe' anda' al Socio Ferruccio Philipp e un altro al Sig. Giovanni Spagnoli. Per i fioi, per mascieto ghe xe' anda' a Paul Spagnoli (cosi' padre e fio xe' sta' i fortunadi) e per putela, la fortuna ghe ga' ariso ala bellissima Marisa Grisonich. In poche parole anche questo balo mascarado xe' stado un suceso e noi ringraziamo el Comitato per la sua riuscida.

Adeso che go' finio con le mie maldicenze ecove qualche nota de interesse general e che xe' suceso in seno ala Comunita' Giuliano - Dalmata: La Signora Jenny Mirich, cognada del nostro Daniel, soto le feste de Nadal, insieme al mario la stava andando a Fiume dai sui a celebrar questo Santo giorno, senonche', durante el viaggio in aereo, la se ga' sentio mal, e quando l'aereo ga' aterado a Zagabria i la ga' dovud portar de urgenza al'ospedale, ma el mal ga' avudo piu' forza del suo fisico e la povera Signora ga' ciuso i sui bei oci in un sono che non gavarà piu' risveglio. A le famiglie cosi' duramente colpide da questa imatura scomparsa noi del "Boletin" esprimemo el desiderio de tuto el Club, ghe formulemo le nostre piu' sentide condoglianze e che Dio abia in Gloria l'anima Sua.

Qualche tempo fa (tre o quatro settimane, non so de preciso) al nostro caro e simpatico Socio Eddie Szigeti, el ga' avudo un pauroso incidente de auto. Grazie a Dio, no el ga' avudo nesuna seria conseguenza, ma solo una paura che noi se la dimenticherà cosi' presto. Caro Eddie, noi del Boletin e con noi tuto el Club te femo le nostre congratulazioni per el scampado pericolo e nelo steso tempo ghe demo el nostro incoraggiamento a la tua cara moglie.

continua da pag.3

Ai primi de Genaio in casa dei Signori Adriano e Raja Vinci xe' nato un bel mas-ceto, che col suo vagio el ga' fato felizi papa'e mama e i noni Vinci che no i sta nela pele da la contenteza - tuto xe' anda' ben e anche noi se unimo a le zenti-naia de persone che lo ga' za fato, augu-randoghe al piccolo Allen Adriano un fu-turo pien de speranze e ghe dixemo gra-zie alla puerpera, per gaver aumentado el numero de la famiglia Giuliano-Dalmata. Con questo, mii cari lettori, go' fini' sta colona, pregandove de scriverme, de dar-me notizie de tuti e de tute, se vole' goder un per de minuti de quel che ve interessa - Fin ala prosima volta ve digo ariveder-ci e ve auguro tuto quel che el cor ve desidera. Vostro, Natale (Miro) VODOPIA

NOTIZIE

Per espresso desiderio dell'ultima As-semblea Generale dei Soci, prossimamen-te avremo una Direttrice che fara' parte del nostro Comitato. Questa decisione e' stata accolta con molto entusiasmo, spe-rando che portera' non solo l'aiuto ma anche la sensibilita' femminile che a noi ci abbisogna. AL MOMENTO DI ANDAR IN MACCHINA abbiamo saputo che ancora una volta il lutto ha colpito la Famiglia di un nostro caro Socio, l'Amico Pino DeMattia ha perso di recente a Trieste la piu' giovane delle sue cognate, Violetta, di soli 25 anni. All'amico Pino le nostre piu' sentite condoglianze.

ISTRIA NOSTRA CARISSIMA

4

Istria nostra carissima,
amare voglio Te'.
Non sogno paesi lontani,
avrei nostalgia per Te'.
E' questo il lembo di terra
che io amero'.
D'amare questa terra
mai piu' mi scordero'.

Dai! O buone genti,
venite a visitar,
l'Istria nostra bellissima
di cuore Vi ospitera'.
Il clima suo e' mite,
il sole splende in ciel,
rallegra ogni cuore,
e a noi ci da' piacer.

Bello e' il suo mare,
immensi i suoi pineti,
crescono pur gli abeti,
fra rocce del suo mar.
Queste rocce marine son belle,
scaldate dai raggi del sol,
difesa da insidie e rovine,
Istria bella suolo d'amor,
difesa da insidie e rovine,
Istria nostra, suolo d'amor.

di STUPARICH FRANCESCA,
nata DAZZARA. ROVIGNO D'ISTRIA.

Dante, nella sua Divina Commedia, mise nella parte piu' profonda dell'Inferno coloro che in tempo di crisi rifiutano di far qualcosa. Non importa se siamo angeli o diavoli in Comitato, neppure se abitiamo a Toronto, Montreal, Roma o Sydney, questa e' l'ultima genera-zione di Giuliano-Dalmati, la notte e' nera e la crisi profonda.

TORNEO DI BRISCOLA INTER-CLUB

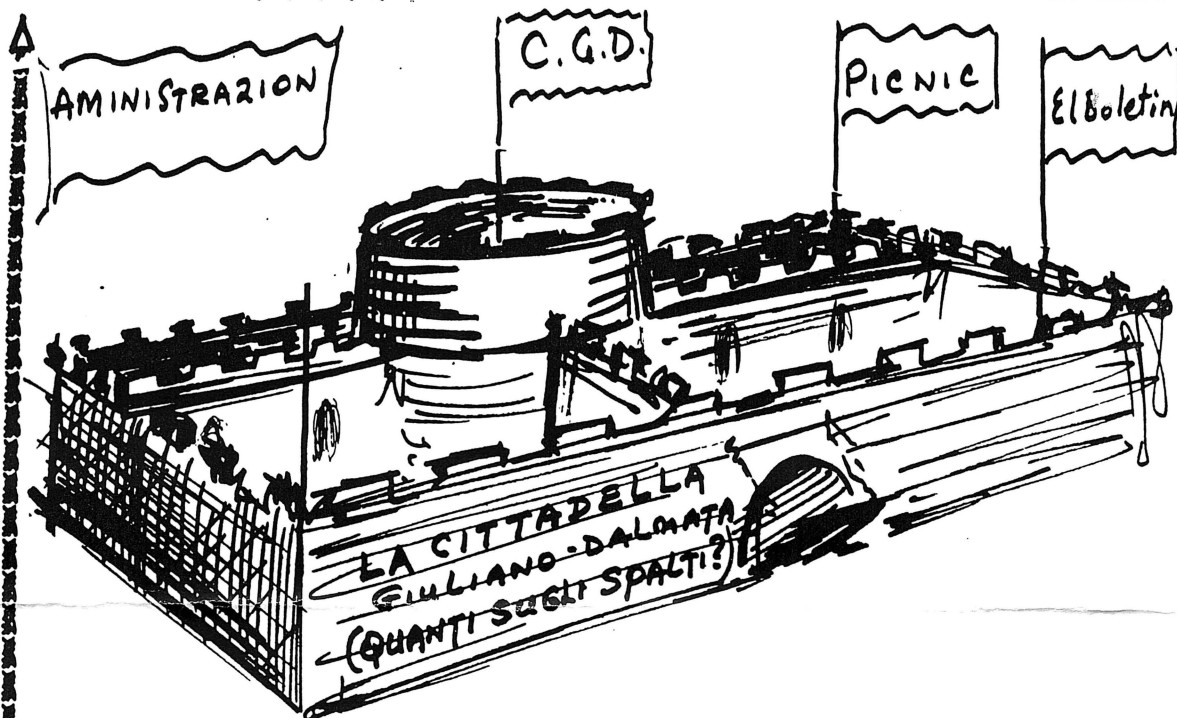
Fra i Club Veneti a 1322 Weston Rd. nella Sede del Club San Marco, ogni Venerdi' Sera, 8 p.m. - Venerdi' 15 Marzo il Club Giuliano Dalmato ha battuto i Vicentini

PER I SOCI
LA PICCOLA
PUBBLICITA'
E' GRATIS:
STANZE PER
AFFITTARE,
ARTICOLI DA
VENDERE, ECC.

PER ACQUISTARE CON
FIDUCIA QUALSIASI
STOFFA VISITATE LA
FABRIC BAZAAR, DI
1958 DANFORTH AV. O
622 BLOOR ST. WEST.
Tel. 425-1864,
oppure 534-1010.

POTETE ACQUISTARE
DA SEBASTIAN'S
TAILORING
LE MIGLIORI STOFFE
CONFEZIONATE.

Indirizzo:
2695 EGLINTON AV. E.
Tel. 267-2570.



CONSIGLIO DIRETTIVO : V. DIMINI (PRES.) TEL. 368.3297

V. JELENIC (V. PRES.)	249.3258	N. GHERMECK (DIR.)	763.7517
C. MILESSA (SEGR.)	653.6274	B. MASSAROTTO (DIR.)	742.0540
N. KOSICH (TES.)	759.3480	F. MASSAROTTO (DIR.)	247.8375
A. SEGA (S. FIN.)	661.9250	D. VINCI (DIR.)	537.1156

"pochi sugli spalti, ma molti in cantina"

SUGGERIMENTI RACCOLTI PER INCORAGGIARE LA PARTECIPAZIONE GIO-VANILE : Aver un "SUGGESTION AWARD FUND" per le idee che si provano utili per il Club e che sono state introdotte nell'ORDINE DEL GIORNO.